



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC**
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Fuel & Construction Products Division
11 Laurier St./11, rue Laurier
7A2, Place du Portage, Phase III
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet RÉSERVOIR RIGIDE, STOCKAGE LIQUIDE	
Solicitation No. - N° de l'invitation W8482-168290/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client W8482-168290	Date 2016-01-22
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HL-601-68773	
File No. - N° de dossier hl601.W8482-168290	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-02-17	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Lemieux, Johanna	Buyer Id - Id de l'acheteur hl601
Telephone No. - N° de téléphone (873) 469-3347 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

La modification numéro 001 à la demande de proposition (DP) W8482-168290/A, dont la date de clôture est le 17 février 2016 à 14 h, vise à:

Répondre aux questions reçues des soumissionnaires et fournir l'information supplémentaire suivant:

Q1- Quels sont les liquide(s) à être stockés dans les réservoirs?

R1- Le liquide dans le réservoir varie selon 3 actions différentes dont le réservoir pourrait être requis:

1. soude caustique pour nettoyer les membranes sur le SROD
2. agent de conservation de qualité alimentaire pour préserver les membranes; et
3. L'eau douce pour rincer

Q2- Quelle est la pression à l'intérieur des réservoirs?

R2- Les réservoirs ne sont pas pressurisés.

Les réservoirs ne sont pas destinés pour le stockage. Ils sont pour un court terme seulement.

La mesure de la cuve est de 42 3/8 "de haut, 29" de large et 20 1/2 "de profondeur

Toutes les autres clauses et conditions de la demande de proposition demeurent inchangées.